

作家 松本侑子さんと行く

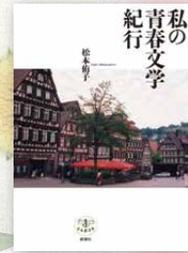


「若草物語」と

「あしながおじさん」の

アメリカ東海岸ツアー

7日間



松本侑子

Yuko Matsumoto

作家・翻訳家 /
日本ペンクラブ常務理事
「若草物語」と「あしながおじさん」の舞台を旅した「私の青春文学紀行」(新潮社とんぼの本)、『アメリカ・カナダ物語紀行』(幻冬舎文庫・電子書籍)など紀行集多数。



おしとやかな長女メグ、作家志望の次女ジョー、ピアノが得意で物静かな三女ベス、甘えん坊の四女エイミーの四姉妹が、信仰心の

厚いお母さまと共に、心豊かに暮らす家庭小説。ハリウッドでは各時代の人気女優(キャサリン・ヘップバーン、エリザベス・テイラー、ウィノナ・ライダー)を主人公にして4度映画化。ツアーでは、作者オルコットの四姉妹が暮らした風雅な屋敷を見学。四姉妹の隣人ローレンス老紳士のモデルとなった随筆家エマソンの屋敷、そしてソローの随筆「森の生活」の舞台、美しいウォールデン池も散策します。

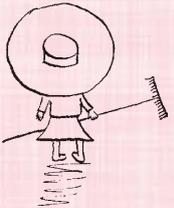
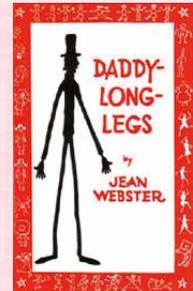


孤児院出身のジュディが足の長い慈善家により女子大学へ進学、幸せいっぱい

の学生生活を手紙で「あしながおじさん」へ書き送る物語。やがて彼女にはロマンスが芽生え、求婚され、ハッピーエンドで幕を閉じます。ツアーでは、主人公が学び、作者ウェブスターも学んだ名門ヴァッサー・カレッジの伝統あるキャンパスを見学します。



Judy at Basketball



ボストン Boston

アメリカで最も古い歴史を誇る都市。アメリカ独立の舞台ともなり、石畳の路地、レンガ造りの建物が美しい都会です。全米でも有数の規模を誇るボストン美術館で名画を鑑賞します。



ボストン美術館 ©マサチューセッツ州政府観光局

コンコード Concord

19世紀にアメリカを代表する文学者が暮らした町。「若草物語」の作者オルコット、オルコットの父で教育家ブロンソン・オルコット、「超越主義」を唱えた随筆家エマソン、「森の生活」の作者ソローなど。



「若草物語」の舞台、オルコット四姉妹の家

ハートフォード Hartford

古き良きアメリカの面影が漂い、かつて出版業で栄えた美しい町です。アメリカを代表する文豪マーク・トウェイン、「アンクル・トムの小屋」の作者ストウ夫人、多くの詩人が暮らしました。



文豪マーク・トウェインの豪邸

ニューヨーク New York

旅の最終目的地はカルチャーやミュージックなど様々なシーンで世界をリードするニューヨーク。バッテリーパークから自由の女神を見学し、五番街でのショッピング、タイムズスクエアの街歩きとミュージカル。全体がアートのように、世界の最先端に行く街を楽しみください。



© NYC & Company ニューヨーク市観光局

2017年

7月5日水 → 7月11日火 5泊7日

旅行代金

【お一人様】
2名様1室利用

449,000円

一人部屋追加代金
95,000円

現在燃油サーチャージは発生していませんが今後、燃油サーチャージの増額・減額があった場合は、差額調整をさせていただきます。また各空港税、空港使用料、旅客保安サービス料が別途必要となります。

最少催行人数	20名	食事	朝5回、昼2回、夜3回 (朝食はコンチネンタル1回含む)
添乗員	成田又は羽田より同行します		
利用航空会社	デルタ航空、ユナイテッド航空、アメリカン航空、全日空、日本航空		
利用ホテル	ボストン：シェラトンボストン ポーキプシー：ホリデイインエクスプレスポーキプシー ニューヨーク：マリOTTマーキース		

*掲載されている写真はすべてイメージです。

作家 松本侑子さんと行く「若草物語」と「あしながおじさん」のアメリカ東海岸ツアー 7日間

日付	都市名	交通	時刻	スケジュール	食事
1 7/5 (水)	東京 発 米国内乗継着 ボストン	航空機 航空機 専用車	16～19時 18～22時 夜	成田又は羽田発、米国内都市乗換にてボストンへ 専用車にてホテルへ 【ボストン泊】	× 機 ×
2 7/6 (木)	ボストン コンコード ボストン	専用車	午前 午後	専用車にて「若草物語」の舞台コンコードへ 作者オルコットが四姉妹と暮らした家 オーチャードハウス（「若草物語」の舞台）●、 「森の生活」の舞台ウォールデン池◎、随筆家エマソンの家○ ボストン市内観光 マサチューセッツ工科大学○、ハーバード大学○、 詩人ロングフェロー邸●、ボストン美術館● 【ボストン泊】	朝 昼 夕
3 7/7 (金)	ボストン ハートフォード ポーキプシー	専用車	午前 午後 夜	ボストン市内観光 ボストンコモン○、フリーダムトレイル○、旧州議事堂○、 ビーコンヒル○、トリニティー教会○ ハートフォードへ 米国の文豪マーク・トウェインの大邸宅●、 「アングル・トムの小屋」の作者ストウ夫人の家●見学 ポーキプシーへ ホテルチェックイン 【ポーキプシー泊】	朝 × 夕
4 7/8 (土)	ポーキプシー ニューヨーク	専用車	午前 午後 夕刻	「あしながおじさん」舞台・名門大学ヴァッサー・カレッジ◎へ ニューヨークへ 着後市内観光 グラントセントラル駅○、五番街○、ソーホー○、グランドゼロ○、 バッテリーパーク（対岸に自由の女神）◎、セントラルパーク○ ホテルチェックイン OP：プロドゥヴェーミュージカル 【ニューヨーク泊】	朝* 昼 ×
5 7/9 (日)	ニューヨーク 滞 在		夜	終日自由行動 MOMA、メトロポリタン、グッゲンハイム等の美術館見学や エンパイアステートビル、セントラルパーク散策、 ショッピング等をお楽しみ下さい。 最後の夜は晩餐会を楽しみます。 【ニューヨーク泊】	朝 × 夕
6 7/10 (月)	ニューヨーク 発	専用車 航空機	6～13時	専用車にて空港へ 空路、直行又は米国内都市乗換にて成田又は羽田へ 【機内泊】	朝 機
7 7/11 (火)	東京 着		13～17時	着後、入国審査、通関。 おつかれさまでした。	機

ご案内とご注意

お申し込み前に下記旅行条件（要約）と合わせて必ずお読み下さい。

- ご旅行代金は、エコノミークラス利用で二人部屋をお二人でご利用いただく場合のお一人分の代金です。
- 旅行代金には航空券発券時に徴収する事を義務付けられている空港税、日本の各空港施設使用料、燃油サーチャージは含まれておりません。空港税の新設や税額の変更、為替の変動による増減、また燃油サーチャージの新設・増額が認可された時は航空会社に代わりご参加の皆様から追加で収受させていただきます。（廃止・減額された場合は差額分をご返金いたします。）なお、金額はご出発の2ヶ月前から1ヶ月前に送付する請求書で確定いたします。
- 交通機関の都合等やむを得ない事情により、発着時刻、訪問地、利用予定ホテルなど、日程の一部に変更が生じる場合があります。
- ご利用いただくホテルではお2人部屋は「ツインルーム」の他、現地事情により「ダブルベッドルーム」となり、ダブルベッドにエキストラベッドを入れてツインとして利用となる場合があります。1人1参加で相部屋希望の場合でも、他に同じ条件のご希望の方がいない場合はお1人部屋追加料金が必要となります。
- 3名様で1部屋（トリプル）をご利用の場合は、原則としてお2人部屋に簡易ベッド（エキストラベッドまたはソファベッド）を入れ、3名様でご利用いただく為手狭となります。なおホテルによっては簡易ベッドの数や、部屋の広さ、消防法等によりご利用いただけない場合もございます。
- 旅行代金・スケジュール及びその他の料金記載内容が予告なしに変更される場合がありますので、お申し込みの際には必ずご確認ください。
- 宿泊ホテル及び利用航空便などのスケジュール内容については、出発日の2週間～7日前にお渡りする「最終旅行日程表」にてご確認ください。

※時間帯の目安
04:00～06:00～08:00～12:00～16:00～19:00～23:00～
早朝 朝 午前 午後 夕刻 夜 深夜

左記スケジュールは、2016年12月現在のものであり航空機・バス等交通機関の都合・天候・現地事情により、旅程が変更になる場合がございます。

※ コンチネンタル

●：入場観光、◎：下車観光、○：車窓観光

ご旅行条件書（要約） *詳しい旅行条件を説明した旅行条件書をお渡しいたしますので、事前にご確認の上、お申し込みください。

●募集型企画旅行契約
この旅行はケイライントラベル株式会社（以下「当社」といいます。）が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約（以下「旅行契約」といいます。）を締結することになります。また、旅行条件は、下記によるほか、別途お渡りする旅行条件書（全文）、出発前にお渡りする最終日程表と称する確定書面及び当社旅行契約募集型企画旅行契約の部によります。

●旅行代金に含まれるもの
①航空運賃（日程表に記載された区間）
②宿泊代金（ホテルツインルーム/2名1室利用）
③食事代金（日程表に記載された食事代金/機内食含まず）
④日程表に記載のバス代
⑤団体行動中の税金・チップ等
⑥手荷物運搬代金（お一人様につき2個のスーツケースなど※但し重量は航空会社の規定内。詳しくは係員にお尋ねください。）
⑦添乗員代金
※上記代金はお客様の都合により一部利用されなくても払い戻しいたしません。

●旅行代金に含まれないもの
前項の他は旅行代金に含まれていません。その一部を例示します。
①お一人部屋追加料金
②超過手荷物料金（規定の重量、容積、個数を超える分について）
③飲食物料、クリーニング料、電話料、ホテルのルームボーイ・メイド等に対する心づけ、その他追加飲食料等個人的性質の諸料金及びそれに伴う税・サービス料
④傷害、疾病に関する治療費（傷害、疾病保険料）
⑤国内空港施設使用料、現地空港税、航空保安料、燃油サーチャージ
※今後、燃油サーチャージや空港税等が増額や減額となった場合は差額調整させていただきます。ご了承ください。
⑥日本国内における自宅から発着空港までの交通費、宿泊費
⑦渡航手続関係諸費用（旅券印紙代・査証料・予防接種料金・渡航手続代行料金）
⑧オプションツアー設定がある場合で希望者のみ参加されるオプションツアーの料金
⑨ESTA取得費用

●お申込み条件
a.75歳以上の方 b.身体障害者 c.健康を害している方はその旨お申し出ください。
a.c.に該当する方は健康診断書の提出をお願い致します。また、当社の判断で参加をお断りさせていただくか、介護者の同行を条件とさせていただきます。

●申込み方法と契約の成立・旅行代金のお支払い
お申込ご予約は当社所定の申込書に必要事項をご記入の上、申込金を添えてお申し込みいただきます。
残金は旅行開始前日より起算してさかのぼって21日目に当たる日より前にお支払いいただきます。
①ご来店にてお申込みの場合、所定の申込書と申込金のお支払いが必要です。（2つそろった時点で正式なお申込みとなります）申込金は旅行代金または取消料、もしくは違約料のそれぞれ一部として取り扱います。
②電話・郵便・ファクシミリ等の通信手段にてご予約の場合、当社が予約を承諾した日の翌日から起算し3日以内に申込書の提出と申込金のお支払いが必要です。（期間内に申込金のお支払いがなかった場合、当社はご予約はなかったものとし、契約は、当社の承諾と申込金の受理をもって成立するものとし、

区分	申込金
旅行代金が30万円以上	50,000円

お振込先 銀行：みずほ銀行 新橋支店
口座：普通 1845772
口座名義：ケイライントラベル株式会社

●取消料（お客様による旅行契約の解除）
①お客様はいつでも下記の取消料を支払って旅行契約を解除することができます。但し、取消の連絡は当社またはお申込み店の営業時間内のみお受けします。
②当社の責任とならないローン・渡航手続等の事由によるお取消の場合も下記取消料をいただきます。
③但し、次の場合は取消料はいたしません。
◆旅行契約内容に重要な変更が行われたとき。
◆旅行代金が増額されたとき（経済情勢の変化による場合のみ）
◆当社が確定日程表を当パンフレットに記した期日までに交付しなかったとき。
◆当社の責任に帰すべき事由で当初の日程通りの旅行実施が不可能になったとき。

旅行契約の解除期日	取消料（お1人様）
旅行開始日がピーク時の旅行である場合であって、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって40日目に当たる日より前日	旅行代金の10%
旅行開始日の前日より起算してさかのぼって30日目に当たる日より前日	旅行代金の20%
旅行開始日の前々日より起算してさかのぼって30日目に当たる日より前日	旅行代金の50%
無連絡不参加および旅行開始後	旅行代金の100%

注：ピーク時は、12月20日から1月7日、4月27日から5月6日及び7月20日から8月31日までをいいます。

●渡航手続き
旅行に必要な旅券・査証取得、予防接種証明書などの渡航手続は、お客様の責任で行っていただきます。これら渡航手続き等の代行を希望の場合は、別途当社に渡航手続代行契約をお申し込みください。（以下は、日本国籍のお客様の場合の条件です。日本国籍以外の方は、ご自身で、自国の領事館、渡航先国・経由国の領事館、入国管理事務所にお問合せください。）
・旅券（パスポート）：この旅行には原則、有効期限が出国予定日+1日残っている旅券が必要です。入国時90日以上が望ましいです。期限が2017年7月12日以前に失効するパスポートをお持ちの方は新しい旅券が必要となります。
・査証（VISA）：この旅行には査証は不要です（IC旅券または機械読取式旅券でない旅券の場合には査証が必要です）（2016年12月現在）18歳未満で単独で渡航あるいは片親のみが同行する場合、同行しない両親または片方の親の同意書が必要となります。渡航する国により条件、内容が異なるため、詳しくは各国大使館（領事館）にお問合せ下さい。条件は変更となる場合がございますので、事前にご自身でご確認ください。ただし、渡航72時間前までにインターネットを通じて査証免除可否のチェックを受けるシステム（電子渡航認証システム（ESTA））での申請が義務づけられています（有料/14USドル）。認証が拒否される場合は、査証の取得をしない限り航空機への搭乗や入国が出来なくなるため、早めにお手続ください。また渡航拒否ならびに査証未取得に伴う旅行取消については、当社所定の取消料をいただきます。なお、ESTA又はeTAでの認証は入国承認ではないため、入国時の入国審査は従来通り行われます。情報は2016年12月現在となり、予告なく変更となる場合がありますので、必ず大使館等で最新情報をご確認ください。

●空港税、燃油費について
旅行代金には空港税、燃油費は含まれていません。空港税、燃油費のうち航空券発券時に徴収する事を義務づけられているものまた日本の各地空港施設使用料等については、旅行代金と合わせてご出発の2ヶ月前から1ヶ月前に送付するご請求書にて確定となります。
※複数の国や都市を訪問する旅程では、航空便の経由する国や都市の運り方によってその合計金額が異なる場合があります。

空港諸税/燃油サーチャージ目安額一覧（2016年12月1日現在）
空港税別

国名	名称	税額	摘要対象	円貨額
日本	空港施設使用料	国際線出発	—	2,570円
	航空保安サービス料	国際線出発	—	100円
	国際線通過税(到着)	国際線到着	17,800ドル	2,040円
アメリカ	国際線通過税(出発)	国際線出発	17,800ドル	2,040円
	税関審査料	国際線到着	5,500ドル	630円
	入国審査料	国際線到着	7,000ドル	800円
	動物検疫使用料	国際線到着	3,960ドル	450円
	空港施設使用料	国際線/国内線出発	3,000ドル	340円
	米国防保安料	国際線/国内線搭乗	5,600ドル	640円
	空港施設使用料	国際線/国内線出発	4,500ドル	510円

※日本円換算目安額は2016年12月1日現在三菱東京UFJ銀行レートによります。
1USD=約115円

●当社による旅行契約の解除
次の場合、当社は契約を解除することがあります。代金不払い、申し込み条件の不適合、病気、団体行動への支障、旅行の円滑な実施が不可能なとき等。

●旅行条件基準日
旅行は2016年12月1日現在の運賃・料金を基準としています。
○当社はいかなる場合でも旅行の再実施は致しません。
○このパンフレットは、旅行業法12条の4及び5による説明書面、契約書面の一部となります。

●お客様各位
添乗員は旅程管理に万全を尽くすため、お客様と同行させていただきます。なお、労働基準法定めからも勤務中、一定の休憩時間を適宜取得させることが必要ですので、お客様各位のご理解とご配慮をお願い申し上げます。

お申込み・お問い合わせは

旅行企画・実施  ボンド保証会員  旅行業公正取引協議会会員

観光庁長官登録旅行業 1627号 (社) 日本旅行業協会正会員

ケイライントラベル 株式会社

TEL 03-5255-3215 FAX 03-5255-3216
TEL 103-0023 東京都中央区日本橋本町1-8-16
総合旅行業務取扱管理者：齋藤正樹

●URL <http://www.kinetravel.co.jp/> ●MAIL tpg@kinetravel.co.jp
●担当 水内・石塚 ●営業時間 9:00-17:45 (定休日：土日祝日)

総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取り扱う営業所での取引に関する責任者です。この旅行契約に關し、担当者からの説明に不明な点があれば、ご遠慮なく上記の旅行業務取扱管理者までお尋ね下さい。